

10	11	12	13	14	15	16	17	18	IN	TOT	HDCP	NET
336	190	421	424	174	336	479	376	471	3207	6511		
321	170	346	392	147	322	456	331	461	2946	6028		
18	8	4	2	10	16	6	14	12				
4	3	4	4	3	4	5	4	5	36	72		
304	140	319	329	124	308	400	302	397	2623	5434		
10	12	8	4	16	14	2	18	6				

S.V.P.

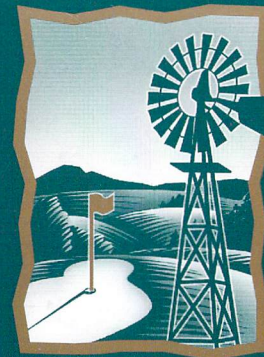
Replacer vos mottes de terre
 Rateler les fosses de sable
 Réparer les marques de balles sur les verts

PLEASE

Replace all divots
 Rake sand traps
 Repair ball marks on the greens

Merci Thank you

A Y L M E R



LES VIEUX
MOULINS
 CLUB DE GOLF

Préposé aux départs / Tee Off Times

684 4465

TROU / HOLE	1	2	3	4	5	6	7	8	9	OUT
BLEU / BLUE	385	373	506	444	170	428	182	351	465	3304
BLANC / WHITE	366	331	472	410	157	404	163	332	447	3082
HANDICAP	15	17	9	7	3	1	5	13	11	
NORMAL / PAR	4	4	5	4	3	4	3	4	5	36
+/-										
ROUGE / RED	346	295	439	367	142	347	146	313	416	2811
HANDICAP	9	17	5	3	1	13	15	11	7	

DATE

NOM / NAME

TÉMOIN / WITNESS

MARQUEUR / SCORER

	Rating	Slope
Bleu/Blue	70.5	116
Blanc/White	68.4	111
Rouge/Red	70.1	115

RÈGLES LOCALES

"Les règles approuvées par l'A.R.G.C. s'appliquent sauf si elles ont été modifiées par des règlements locaux."

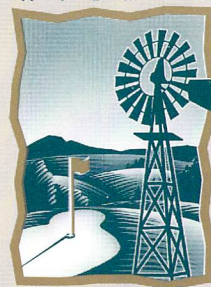
- Piquets blancs et/ou clôtures de limite du terrain identifient les "hors limites".
- Piquets rouges identifient les obstacles d'eau latéraux. Les piquets jaunes signifient les obstacles d'eau.
- Une balle reposant près des arbres marqués, ou attachés, ou ayant moins de deux longueurs de bâtons de hauteur, peut être bougée sans être rapprochée du trou (une longueur de bâton, sans pénalité).
- Une balle "enfouie", la règle 25-2, s'applique jusqu'à ce que la balle soit dans le trou.
- Une balle reposant sur un chemin de voiturette ou tout autre chemin, laisser tomber la balle au point de soulagement le plus près sans se rapprocher du trou.
- Les marqueurs de verges sont mesurés du centre du vert (milieu de l'allée).

LOCAL RULES

"The rules of golf as approved by the RCGA apply except as modified by local rules."

- White stakes and or boundary fences define out of bounds.
- Red stakes define lateral water hazards, yellow stakes define water hazards.
- A ball lying beside trees staked or braced or less than two club lengths in height may be moved not nearer to the hole (one club length, no penalty).
- An embedded ball, rule 25-2 applies "through the green".
- Free drop from cart paths or roadways, closest point of relief, not nearer to the hole.
- Yardage markers measured to centre of green (middle of fairway).

A Y L M E R



LES VIEUX
MOULINS
CLUB DE GOLF

511 Chemin Boucher, Aylmer
Québec J9H 5E1

Tél. (819) 684-4465 Fax. 684-3160

www.ottawagolf.com/lesvieuxmoulins